Генеральная Ассамблея
Совет БезопасностиDistr.: General
4 October 2006
Russian

Генеральная Ассамблея
Десятая чрезвычайная специальная сессия
Пункт 5 повестки дня
Незаконные действия Израиля в оккупированном
Восточном Иерусалиме и на остальной части
оккупированной палестинской территории**Совет Безопасности**
Шестьдесят первый год**Идентичные письма Постоянного наблюдателя от Палестины**
при Организации Объединенных Наций от 4 октября 2006 года
на имя Генерального секретаря и Председателя Совета
Безопасности

Израиль, оккупирующая держава, продолжает свою кровавую военную кампанию на всей оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим. Продолжая свою военную агрессию, Израиль по-прежнему совершает систематические нарушения прав человек, военные преступления и акты государственного терроризма, направленные против палестинского народа, находящегося под его оккупацией. Не проходит ни дня, даже минуты, чтобы оккупирующая держава сознательно не нарушила нормы международного права, в том числе международного гуманитарного права и стандарты прав человека, на оккупированной палестинской территории.

Последнее письмо, которое мы направили Вам и в котором подробно характеризовалась серьезная ситуация на оккупированной палестинской территории, было датировано 31 августа 2006 года. За прошедшее время израильские оккупационные силы продолжали систематически нарушать права человека палестинского народа, используя для этого все средства и методы. Как явствует из длинного списка жертв трагедии (см. приложение) еще 32 человека дополнили перечень мирных палестинцев, включающий женщин и детей, которые практически ежедневно гибнут от рук оккупационных сил. Многие другие получили серьезные ранения в результате постоянного излишнего и несоответствующего применения силы израильскими оккупационными силами против палестинского гражданского населения. Одновременно с этим израильские оккупационные силы продолжают разрушать дома палестинцев, наносить материальный ущерб их имуществу и объектам инфраструктуры.

Более того, Израиль оккупирующая держава, не снимает своей военной блокады и продолжает налагать серьезные ограничения на передвижение людей и товаров на оккупированной палестинской территории, включая Восточ-

ный Иерусалим, даже в священный для мусульман месяц Рамадан. Эти ограничения оказывают серьезное и пагубное воздействие на социально-экономическое положение палестинского народа, находящегося под оккупацией. Такие ограничения лишь еще более обостряют и без того сложную гуманитарную ситуацию на оккупированной палестинской территории, особенно в секторе Газа.

Настоящее письмо представляется в дополнение к нашим предыдущим 264 письмам на Ваше имя, которые касаются кризиса на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, продолжающегося с 28 сентября 2000 года. В этих письмах, охватывающих период с 29 сентября 2000 года (A/55/432-S/2000/921) по 31 августа 2006 года (A/ES-10/357-S/2006/704), содержится основная информация о преступлениях, совершенных Израилем, оккупирующей державой, против палестинского народа с сентября 2000 года. Кроме того, мы вновь заявляем, что Израиль, оккупирующая держава, должен ответить за все военные преступления, акты государственного терроризма и систематические нарушения прав человека, совершенные против палестинского народа, а конкретные виновники должны предстать перед судом.

В дополнение к вышеупомянутым письмам с глубоким прискорбием должен сообщить, что за время после направления нашего предыдущего письма еще по крайней мере 32 палестинца, в том числе 10 детей, были убиты израильскими оккупационными силами, в результате чего общее число погибших с сентября 2000 года достигло 4242 человека (имена погибших, чью личность удалось установить, перечислены в приложении к настоящему письму).

Буду признателен за распространение текста настоящего письма и приложения к нему в качестве официального документа десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 5 повестки дня и в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) д-р Рияд **Мансур**
Посол
Постоянный наблюдатель

Приложение к идентичным письмам Постоянного наблюдателя от Палестины при Организации Объединенных Наций от 4 октября 2006 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности

Имена и фамилии погибших в результате действий израильских оккупационных сил на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим*
(Пятница, 1 сентября 2006 года — среда, 4 октября 2006 года)

Пятница, 1 сентября 2006 года

1. Ахмед Абдель Карим Ашур
2. Ахмед Исмаил аль-Аркам
3. Али Исса али-Нашар
4. Аед Абдель Кадер аль-Башити
5. Мухамед Фавзи Абу Райдех
6. Исмали Маджид Абу Рок (18 лет)
7. Муджахед Акрам ас-Саби

Пятница, 8 сентября 2006 года

1. Рашид Мухамед Закарнех
2. Камель Каед Закарнех
3. Мухамед Абу аль-Рабб

Суббота, 9 сентября 2006 года

Насер Мосабах

Воскресенье, 10 сентября 2006 года

1. Джихад Абу Снаймех (14 лет)
2. Хеба Джамаль Одех (8 лет)

Понедельник, 11 сентября 2006 года

Анис Тафик Аммур

Вторник, 12 сентября 2006 года

Мухамед Амри Авад Шорих (14 лет)

* Общее число палестинцев, погибших в результате действий израильских оккупационных сил за период с 28 сентября 2000 года, составляет 4242 человека.

Четверг, 14 сентября 2006 года

1. Ияд Муса Абу Мур
2. Джамал аль-Хайек

Понедельник, 18 сентября 2006 года

1. Гафра аль-Ариджа
2. Набил Ариф Ханани

Вторник, 19 сентября 2006 года

Бушра Султан

Среда, 20 сентября 2006 года

1. Ханан Мухамед Абу Одех (15 лет)
2. Омар Лафи Абу Джарад

Четверг, 21 сентября 2006 года

1. Зйдан Абу Рашид (17 лет)
2. Али Сакр Дахрудж (17 лет)
3. Сами Дахрудж (19 лет)
4. Итимад Исмаил Муамар

Среда, 27 сентября 2006 года

Ран аль-Эзз Хамад (14 лет)

Воскресенье, 30 сентября 2006 года

1. Хосам Файекс Гайяд
2. Басам Саламах бин Хамад

Понедельник, 2 октября 2006 года

Хани Ибрагим аль-Наджар

Вторник, 3 октября 2006 года

Наджи аль-Бардавил (15 лет)

Среда, 4 октября 2006 года

Мухамед Одех